

Հազարամբղ հաճարատա 2ար-
շեն ցին վե ճուսաա իրթեթ կիւն-
իթթ քապ օլաւնուր 1րդ.
Սեկեթիկի պարա իջին 60
Այլ արթղ 35
Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85
Այլ արթղ 45
Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ.
80 քաշրա քարա քաշրա 80
Քարա քաշրա քաշրա քաշրա
15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

ՄԵՃՄՈՒՄԻ

ԱԵՂԱԼ

30 քաշրա



مجموعة اخبار
هذا اوغل تقسيم جادى ٧٥
DIRECTION
DU JOURNAL
MEDJMOUA-CAHIBAR
Grand Rue de Péra 65

Հազարամբղ հաճարատա 2ար- ճուսաա իրթեթ կիւն- իթթ քապ օլաւնուր 1րդ. Սեկեթիկի պարա իջին 60 Այլ արթղ 35 Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85 Այլ արթղ 45 Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ. 80 քաշրա քարա քաշրա քաշրա 80 Քարա քաշրա քաշրա քաշրա 15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

ԱՍԻԹԱՆԷ 21 07-08-09

ԻՅՍՏԷԻ ՄԱՍՍՈՒՍԷ

Հազարամբղ հաճարատա 2ար- ճուսաա իրթեթ կիւն- իթթ քապ օլաւնուր 1րդ. Սեկեթիկի պարա իջին 60 Այլ արթղ 35 Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85 Այլ արթղ 45 Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ. 80 քաշրա քարա քաշրա քաշրա 80 Քարա քաշրա քաշրա քաշրա 15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

Ֆազարամբղ հաճարատա 2ար- ճուսաա իրթեթ կիւն- իթթ քապ օլաւնուր 1րդ. Սեկեթիկի պարա իջին 60 Այլ արթղ 35 Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85 Այլ արթղ 45 Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ. 80 քաշրա քարա քաշրա քաշրա 80 Քարա քաշրա քաշրա քաշրա 15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

ՄԵԳԱՆԷԻ ՄԱՍՍՈՒՍԷ

Ֆազարամբղ հաճարատա 2ար- ճուսաա իրթեթ կիւն- իթթ քապ օլաւնուր 1րդ. Սեկեթիկի պարա իջին 60 Այլ արթղ 35 Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85 Այլ արթղ 45 Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ. 80 քաշրա քարա քաշրա քաշրա 80 Քարա քաշրա քաշրա քաշրա 15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

Ֆազարամբղ հաճարատա 2ար- ճուսաա իրթեթ կիւն- իթթ քապ օլաւնուր 1րդ. Սեկեթիկի պարա իջին 60 Այլ արթղ 35 Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85 Այլ արթղ 45 Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ. 80 քաշրա քարա քաշրա քաշրա 80 Քարա քաշրա քաշրա քաշրա 15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

Ֆազարամբղ հաճարատա 2ար- ճուսաա իրթեթ կիւն- իթթ քապ օլաւնուր 1րդ. Սեկեթիկի պարա իջին 60 Այլ արթղ 35 Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85 Այլ արթղ 45 Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ. 80 քաշրա քարա քաշրա քաշրա 80 Քարա քաշրա քաշրա քաշրա 15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

Ֆազարամբղ հաճարատա 2ար- ճուսաա իրթեթ կիւն- իթթ քապ օլաւնուր 1րդ. Սեկեթիկի պարա իջին 60 Այլ արթղ 35 Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85 Այլ արթղ 45 Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ. 80 քաշրա քարա քաշրա քաշրա 80 Քարա քաշրա քաշրա քաշրա 15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

Ֆազարամբղ հաճարատա 2ար- ճուսաա իրթեթ կիւն- իթթ քապ օլաւնուր 1րդ. Սեկեթիկի պարա իջին 60 Այլ արթղ 35 Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85 Այլ արթղ 45 Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ. 80 քաշրա քարա քաշրա քաշրա 80 Քարա քաշրա քաշրա քաշրա 15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

Ֆազարամբղ հաճարատա 2ար- ճուսաա իրթեթ կիւն- իթթ քապ օլաւնուր 1րդ. Սեկեթիկի պարա իջին 60 Այլ արթղ 35 Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85 Այլ արթղ 45 Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ. 80 քաշրա քարա քաշրա քաշրա 80 Քարա քաշրա քաշրա քաշրա 15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

Ֆազարամբղ հաճարատա 2ար- ճուսաա իրթեթ կիւն- իթթ քապ օլաւնուր 1րդ. Սեկեթիկի պարա իջին 60 Այլ արթղ 35 Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85 Այլ արթղ 45 Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ. 80 քաշրա քարա քաշրա քաշրա 80 Քարա քաշրա քաշրա քաշրա 15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

Ֆազարամբղ հաճարատա 2ար- ճուսաա իրթեթ կիւն- իթթ քապ օլաւնուր 1րդ. Սեկեթիկի պարա իջին 60 Այլ արթղ 35 Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85 Այլ արթղ 45 Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ. 80 քաշրա քարա քաշրա քաշրա 80 Քարա քաշրա քաշրա քաշրա 15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

Ֆազարամբղ հաճարատա 2ար- ճուսաա իրթեթ կիւն- իթթ քապ օլաւնուր 1րդ. Սեկեթիկի պարա իջին 60 Այլ արթղ 35 Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85 Այլ արթղ 45 Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ. 80 քաշրա քարա քաշրա քաշրա 80 Քարա քաշրա քաշրա քաշրա 15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

Ֆազարամբղ հաճարատա 2ար- ճուսաա իրթեթ կիւն- իթթ քապ օլաւնուր 1րդ. Սեկեթիկի պարա իջին 60 Այլ արթղ 35 Սեկեթիկի քիլին քաշրա իջին 85 Այլ արթղ 45 Քարա իւնթիթ պիլի արթի տիթ. 80 քաշրա քարա քաշրա քաշրա 80 Քարա քաշրա քաշրա քաշրա 15 կիւնթիթ քիւնթիթ 60 քիւնթիթ.

ՈՒՍՈՒՄՆԱՐԱՆ

Ս. ԳԻՐԳՈՐ ԼՈՒՍԱՆՈՐԻԶ
Բերա, քիւ. 1, Եկելի փողոց

Ուսումնարանի տիպի վերաբացուի ա- ռաջիկայ Սեպտեմբեր 1ին, Չորեքշաբթի օրը.

Ընդունելութեան պայմաններուն եւ ուսման ծրագրոյն տեղեկանալ վաճառող պատուական աղբյուրնք կրնան դիմել Տը- նորէնուժեան, Երկուշաբթի եւ Ուրբաթ օ- ռերը, մինչեւ կէս օրը.

Տնօրէնութիւն

Ս. Գրիգոր Լուսանորիզ
Ուսումնարանին
Բերա, 23 Յուլիս 1899

Յժևն հաստատուպէս միաքս դրած է ի
նպարակագրի կեանքէն ճրամարիւլ բայց
ստիպութիմ նորէն խոտորմա չպահել
ուղկնեաւ վանէն հասած նամակ մը ախուր
դպրիկ կը նկարագրէ կրօնական, մասու
ական և դպրոցական դրու թիւնին Ստու
ն. նկատողութեան առնուելու են զաւա
թցիները:

Յուզին շին նորէն կը գրուէր. «Անշուշտ
« քաղի ծագին պարագաներ, յորս վաս-
« պարականի նորակագմ հօտին վրայ ա-
« ռիթը բերե զգաղութիւ. ուստի կը ինդրեմք
« ի նորոյ՝ յաւուրս ընտրութեան, զուցէ՝
« նոյն իսկ է. Ամենապատուութեան մօտ՝
« ի նպաստ մեր վիճակին զարծանա եւ ա-
« լելին բարեօք՝ հաճեք խորհիլ, խօսիլ, զը-
« բել եւ զործել. Անշուշտ այնքան չկրնար
« տեղեակ եղած ըլլալ նորադարձնելու վի-
« ճակին ու գործելուն ու յարակից խնդրոց
« ու նպաստից կարեւորութեան. ուստի որ-
« չափ կարելի է մօտակայ եղողներեւ
« ին Փերբլմ, Հոգեւոր Տեսաւն միտքն բա-
« նալ եւ լուսաւորել այդ մասին, եւ ուշա-
« դրութիւնը զօրեղապէս դարձնել դէպ այս
« տեղի կաթողիկէ ժողովուրդն, որ ամէն
« աւելի արծանի է ուշադրութեան, զի
« նոր է, նորութեան հետ աւելի կարօ-
« տութեամբք լցեալ է, որպէս զի Հայ-
« կաթողիկէ Եկեղեցին ինքն զայն զանա-
« նայ է Երթածարանքն աւելի փաղկին եւ
« առաւելուն »

Պէտք չէ բարձի թողի ընել այս նա-
մակներն. անոնք իրենց չոր բովանդակու-
թեամբը ճշգրիտ Թարգմաններն են դառա-
ներու զգացուիլն Սկզբունքի սարքերու-
թիւնը, համոզումներու ընդհարումը պէտք
չէ մոռցնել տալ մեր մօտն ու հեռուն, վաս-
նզի այն կամեն այդ ուղղութեան երեսէն
նուրիս ասած ուղ ըլլաւ տուեմքօ Պէտքեր կա-
նանիական օգնութեան կարօտ եւ նոր
հիմնուած առաքելութիւններ՝ հոգածու-
թեան եւ զուրգութեան կարօտ, Յորշա-
նակասներու առաքումը շարունակուի-
այն աստի միայն զործը կրնայ կանգու-
պահուիլ, Վարդապետ եւ Նկեղեցի կրօնա-
կանի, իսկ դպրոցն եւ յառաջդիմական կազ-
մակերպութիւն մասաւորականին համար եւ
Առաջին նպատակաւ է, իսկ երկրորդին
գորաւոր ձեռք մը, Ի՞նչ ընէ Առաջնոր-
դեալ, Հ. Անտոն Ծ. Վ.Ը, ինչպիսի՝ ա-
ջակցութիւն կրնայ սպասուիլ Թօփուգեա-
լադրապետէն, Նպատակ՝ Պատրիարքա-
րանէն պիտի ճամբուի եւ Պատուոր ձեռք
ալ Սաղաք-Աղաթնի մինչեւ հոն պիտի հա-
նդի, Ժամանակն եկած է տատանութիւն

Աւելի բան պիտի չգրեմ այս անգամ
որովհետեւ ճշմարտութիւնը կրնայ անա-
խորժ հրեւնալ ոմանց :

ՄԷՃՍՈՒԱՆ . — Սահֆհ տիր քի
հէնուղ Կաթողիկոսարան վէ Բաթ-
րիդիանէ՛ նէ՛ Իսթանպուլ վէ նէ՛ թաշ-
րալար հազգընտա ինրասը լազըմօլա-
թէշէպպիւսաթ վէ մուսամէլաթ ալ-
լամամըշ տըր, վէ մէճիւլէրին ին-
թիմալարընա տա իպթիտար իտիլմէ-
միշ տիր, Պինապէրին թապիի տիր քի-
շու հալտէ իշէրին ինթիզամը իշ-
պէքէմէք լազըմօ տըր: Լաքին պի-
քէրրէ խաբէրի ճէտիտէ տիւմէնի է-
պընըրսա, սէֆինէի ճէմաաթը
հիւանի ճէրէհանընա պաղըլաճաղ-
մէմուլ տըր: Պունու իւք թէմէննի
խտէնէրաէն պիրի տէ պիղիդ, Ֆի-
գաթ էօյլէ շէյլէր վարաըր քի, կի-
նիւ կինիւնէ, սաաթը սաաթընա
ճապը ինրա իտիլմէի տիր: Պուն-
լարտան պիրի տէ, թաշարտա միւ-
թաճ օլան մահէլլէրին, էքճիւմ-
տահա եազըն վազըթըլարտա Գիլ-
սէմիգէ տէխալէթ ինթիշ օլան վի-
ճէմաաթըմըզըն գալըլըմասը քէյթի-
եէթի տիր: Օրասը եէնի թէշք
խտիլիշ օլմասըլա, պուրասաթ
իշթիեհաճլարտան էվլէլ, օրասը տի-
շիւնիւլմէի տիր: Ումարըք քի, պ-
կինի իշ պաշընտա պուրուհանլար պու-
րասընը պէլգաէն էյի պիլըլէր, տ-
տօթթումուղա եազըթըլշ օլան մէ-
թուպըն միւնտէրիճաթընը չիմտի-
գատար նազարը տիգդաթ ալ-
րազ, ինապընա պաղմիշ տըրլար:

Տիւն սէլամբոգ րէսմի ալիսինէ ի մաշա իթմէք իւզրէ, տալիւնէ մախսուսն օլաւար ի չինտէ, միւսաֆիլիթիւն չէ նրի ղէ կէմիշ օլան Բրապիլզն Տիւեուելը մուսիէ նազըրը սաատ. Շապանեան Գ. ցոր էֆ, տալիս պուլունմուշ տըրր

Գալաթա, Պէյտղու վէ Իսթանպօլ իտա
լաանդէրի՝ ալաֆ, սեպտեմբեր 5ին ի
Եիւնիւ թաթիլ օլունաճաղար տըր :

Շուրաքի տեղվէլմ աղաղըր՝ Մահ
էմէի թէմնիւ ազաի սապըգընտան
իւրէյման Քչառտ պէյէ թէֆօղլը
Մէարիֆնէ գարէթի էվրազ միւտի-
ի թէնգիդի միւնէլիֆաթ գօմի-
ի տնը ազաընտան Ղալիպ պէյէ պա-
նէա, Էնգարէ վիլանէթի ալայ պէյի
Շահի Խպրահիմ պէյէ միւրի միւրանի,
Խալաթմա էմթապըգ էճնէպիէ մանի-
ֆաթմուրա էթթիմաթէօրիւ Սաղիպ
էֆիէն սանիէ սանիիս, գանթարիէ
էթթիմաթէօր մուալլինէրինտէն Շէվ-
քէթ վէ բուսուլա մուշաբբիւրի Ֆու-
զըլ պէյէրէն սալիսէ, Տիարպէրիւ
մէրքէշ սանաըգ էմինի Մէհմէմէտ
նուրէտտին պէյ իլէ Էրգըում վիլա-
նէթի թէրէմնան Միխայիլ էֆիէ
սալիսէ բիւթպէլէրի թէյիճիճ, Գաս-
թէմնի վալիսի Էնիս բաշաեա Կնճի
Օսմ, Էնգարէ վալի մուալլինի Քէ-
շառտ պէյէ Չնճի Օսմ, պահրիէ ֆէշն
գօմիտնը բէիս վէքլի մուալլինի
միւրալայ Խալիլ պէյէ Չնճի Օսմանի,
Գուսըր շէրիֆ Ալմ վիս գօնսօլըր
Մ. Շիմէնէ Յիւնճիւ, գանշէլէրի Մ.
Ժօրթ Մուրատա Կիւնճիւ Օսմ, Մի-
տիլլի Բուսիս գօնսօլըր վէքլի Մ.
Տիմիթրաքի Գուրճիէն Յիւնճիւ, վէ
Գուստ Ալմ գօնսօլըրմանէսի իմթի-
եաղըր թէրէմնանր Իլիսս էֆիէ
Կիւնճիւ Մէճիտի նիշանլարը իճսան
պուրուլմուշ աուր:

տէ պորտուգալացի զէլավի իւր պերպպէր
Թախախ պոյրոտան իսթիմոգօթլարս րա
քիպէն, Տօմա-դաղչէ սահլիւթալը պաղ
չէսինէ կիտիպ, օրատա ասաքերի Ծահան
Թաւաֆընտան լաղըմ կէլէն, րէսմի սէլա
միֆա օլընը, վէ բընտ իւր քրէնտէս վ
խարիսէն նաղըրը րաշա հազարաթըմ և աթ
լը վէ մակաուտմարը բրէնա իւր սախը գէ
վաթ շէրը աթլը արապալարա րաքիպէն
վէ հէր պլը արապալատ մէմուրիյնի քի
րամոտան պլըրի զաթ րէֆազաթ իթթիլի
վէ իւպու տրապպալարն հանընտա ետլը
րանը Ծահանէտէն և ետլըն վէ մըղապը
ալալընտան սիւարի ապէրի պորտուգալ
հալաէ, Նըլաղը սէրալընա կիտիվիշ, վ
սէրալըն Սալթանաթ գաղաթընտա ասա
քերի Ծահանէ վէ մուսիգալը Հիւմահու
թաւաֆընտան րէսմի սէլամ իյֆա օլը
նարագ, սէրաես մուվասըլէթ, վէ Ջաթ
հազըրէթի Բասուլաշի իւր մուլազաթ իտիլ
միշ տիւր Միւլադաթըն խիթամընտա միւ
շարիլէյիմ Մէրասիմ տաթիքսինէ աղլ
մէթլէ, պլըր աղ իսթիմասթտան սօնրա
Ջաթը հաղըրէթի Բասուլաշի տաթիք մէջ
քիւրէհի թէյրիֆլէ, միւշարիլէյիմ իս
տէի վիզիթա պուսուրմուշյար տրը, Պա

—Տիրւն շէշորմիզը Սէւաաբորինին Ս
նէկլալ վաթորքլլա Զրանաստան վէ Կիրի
տէն 104 նէֆէլ սէյխան կէլմիշ տիր։
սէյխանլար ախւն սէլամլըզ Զեհմիշանէ
զըր պոլլունմուլլար տըր։ Սէլամլըգա
սծիրա մայլէնի Հիւսեանունա քէնսի
րէնէլ Իսխանուս միւքէմէլ պիր պիւ
Բիւթիա ստիւմի, ախու։

3. ԹՕԼԱՅԵԱՆ ՍԱԹՊԱՍԱՐ

Մամբականաճող տարիներն են, թիւերն են վէ ֆորմաները իսկանարար քիթնայ, իր- սայէն, տիւնիւն վէ ճէնաղէ պիւնթիւնի գարթ տը վիզիթ, գարթ ասորէս, բօլիցա, մագպուգ սննէտիւնի, մէքթուգ վէ գարթ անթէթիւնի, հէր նէվ իւննայթ, վէ սար- րէ թէմիթ, վէ միւնթիւնի իսննուտ իւննէք սուրէթտէ միւնթիւնի ֆիւնաթիւն թայ օրննուտը, վէ թայրարարտան մամբականաճող տողրուտան տողրու եախտ պիւ վասթիւն վուգու պուլանադ սիւրարը- շաթիւն գապուլիւն, աղ պիւ միւտտիթ գար- ֆընտա վէ քէպիւթէ էնվէնիթիւն ինրա իտիւլի մանէլէնիւն թէսիւլ իտիւննէկի իւնն օրննուտը:

ՊԱՆԳ ԷՄԲԵԼԻԱԼ ՕԹՕՄԱՆԸՆ

ԱՆՕՆԻՄ ՇԻՐԲԵԹԻ

Մէրմանէն 10.000.000 լիւա տըր:

Երթէթիւն իտարիսի Գալաթա տըր:

Իսթանպուլ տա Ենի Եմաթ մէյդանն- տա, վէ Պէյօղլուտա Տօղրու եօլտա 216 նուէրօլու տարիէն պիւրէր շիւպիւն վար տըր:

Ըօնտա վէ Բարիստէ պիւրէր պաշլուճա իտարէյաթի մէյդան տըր:

(ՇԻՐԲԵԹԻ)

Ատալիա,	Ատանա,	Այալն
Հալպ,	Իսկէնթիւնի, Էտիւնի,	
Էնքարէ,	Պաղտաթ,	Պէյրուի,
Պրուա,	Շամ,	Գոնիւ,
Հարանգա,	Իսհիւրէ,	Մէրսին,
Միտիւի,	Ուշադ,	Ֆիւլիպէ,
Բօրսալի,	Բուսնուգ,	Սէլանիք,
Սաման,	Իգմիր,	Սօֆիա,
Բարալիգոն,		

Պանգը Օսմանի, թանգիւթ վէ եա պաւնա միւնաթիւն էվրագ սննդիթի իտիւ- իսի մուգապիւնիւն, մուսնիւն վատէ իւն իւն եա հիւսպը ճարի իւնքէ աղէ իգրուգ, վէ սննէտաթ թիւննարիւն լաղսնթ, վէ մէմալիթիւն եաճանէ իւն մէմալիթիւն էնվէնիթիւն պաշլուճա շիւրիւրի իւնիւրիւն շէք, բօլիւս վէ գրէտի սննէտիւնի վէ իւն- իկրաթի էմրիւրի քէնիւն վէ հիւսպը ճարի քէնիւն վէ թանգիւթի իւն քիւլլաթի էնվէն վէ մէմալիթիւն եաճանէ վէ մէմալիթիւն էնվէնիթիւն գոնթիւն վէ սննէտ թանգիւր, պօրտա էմրիւրի ինրա, վէ մէմալիթիւն իւնիւրա վէ ֆիւրուի իտիւն:

Պուսնան պաշլուգ պիւ սննէ վատէ իւն էրիւտէ 2 պէ, 3 պըլլա վատէ իւն էրիւտէ 1 պէ, վէ 3 պըլլա վատէ իւն էրիւտէ 1 ֆալիլ իւն աղէ գապուլ իտիւն:

Իսթանպուլ շիւպիւն, պալաթաթ պիւսնան օրննան մուսնիւնի տան պաշլուգ, էմաթա իւնիւրիւն աղէ իւնիւրա իւնիւրիւն կիւլի, էմանիթիւն վէ եալիսա սատիւնէ թէվտի օ- լուսնան էնիւրի թիւննարիւնի տալիս գա- պուլ իտիւն:

Պէյօղլու շիւպիւնի էմաթա մուսնիւն- թը միւսթիւնն օլմագ իւնիւրէ, եօղարըտա գիթ, օլուսնան պիւ ինիւնի մուսնիւնի իյ- ֆա, վէ պուսնան պաշլուգ վիւ տը Բարի, Բուսնի շիւպիւնի թանգիւթի թանգիւթիւն, Սուսնան պաշլուգ, Բաննամ վէ սարիէ կիւլի թիւննարիւն թանգիւթիւն տալիս տիւրա թիւննարիւնիւն ինրա իւնիւր:

Իսթանպուլ վէ Պէյօղլու շիւպիւնի Բուսնի շիւպիւնի թանգիւթի թանգիւթիւն իւն պանգաթիւն միւսթիւն Շամանի իւն Պուլիարիսթան- տաթի շիւպիւնի թանգիւթի իւնիւր վէ 50 լիւսնա գապուլ օլմագ իւնիւր 100 տէ 3 ֆալիլ մուգապիւնիւն հիւսպը ճարի իւն աղէ գապուլ իտիւն:

Ուֆաթ հիւսպը ճարիւրէ թէվիւնի թանգ իւնիւր Օսմանի պաշլուգ 100 տէ

3 պէ. ֆալիլի Ֆիւսնա, վէ Էրիւտէ 3 ֆալիլի Սիւսնիւն աղիւթի իսկանարար տան գըլլաթիւն պիւր միւտտա թայիս իթիւն տիւր քիւ, իւպու էնիւն թէվտի օ- Օսման աղէնէ քիւթիւնի օլմագա պըր ճա պիւր տօսիւնէն սաղլը պաշլուճա պաշլուճա տըր, թէվտի օլուսնան աղէնիւն միւտտաթ տըր թանգիւն, թէվտիւնի աղէնիւնի տ իգրուգա պըր:

ԳՕԼԱԹԱ ՊՕՐՕՍԱՐ

Ճուսնա 20 Օգոստոս

Դօնտիւն ալլուր	Լ. Օ.	24	15
Բուսնի շիւպիւնի թիւր	Ֆիւգ.	123	62
Օսմանի պաշլուգաթ	Ի. Լ.	11	75
Գրէթի թէնիւրա Օթման	Օ. Լ.	2	30
Ջիւրաթ պանգաթ		8	18
Օմ. Սիւրիւթա գոնթ		4	10
Սօս. Օթ. Շանի է վար		2	
Թարմալա թանգիւթի Ֆիւ.		630	
Տէրգոս սու գոնթիւնիսաթ		304	
Տէրգոսաթ Քիւլիւթ		482	
Դիւնի Ֆիւսնա			
Մէմալի իւնիւր		107	35
Մէթալի		99	
Սիւրի Ֆիւսնա		87	18
Ինիւրի լիւր		109	36
Բուսնի իւնիւր		90	20
Քիւսպըտ իւնիւր	Լ. Օ.	8	59

ՇԻՐԲԵԹԻ ԽԱՅՐԻԷ

1899 Մայիս 20-ին իրիպարիւն, Էնի Էմի տիւնի, Պօղլու իւնիւն իւնիւնի մարթարըն վագրը հարիքիւրի:

Բուսնի մանիւրիսնիւն թիւրիւն

11	Միւրի. Բ. հիւս. պէթ. արիւ. գոնթ.	20
11	Ենիւթ. միւրա. պէթ. թարապիւն.	43
11 45	Պայ. Բ. հիւս. պէթ. արիւ. գոնթ.	34
11 45	Ենիւթ. միւր. պէթ. արիւ. թիւր.	46
12 30	Միւրի. Բ. հիւս. պէթ. արիւ. գոնթ.	18
11 55	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	44
12 30	Ենիւթ. միւրա. պէթ. թարապիւն.	40
12 45	Բ. ա. գալ. Ենիւթ. միւրա. պէթ.	17
1 15	Պայ. Բ. հիւս. պէթ. արիւ. գոնթ.	20
1 31	Ենիւթ. միւր. պէթ. թար. Ենիւթ.	21
2 15	Միւրի. Բ. հիւս. պէթ. արիւ. գոնթ.	33
2 3	Բ. ա. գալ. Ենիւթ. միւր. պէթ.	43
3 10	Պայ. Բ. հիւս. պէթ. արիւ. գոնթ.	18
2 42	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	46
4	Միւրի. Բ. հիւս. պէթ. արիւ. գոնթ.	21
4	Ենիւթ. միւրա. պէթ. թարապիւն.	40
4 40	Պայ. Բ. հիւս. պէթ. արիւ. գոնթ.	33
5 30	Ենիւթ. միւր. պէթ. թար. Ենիւթ.	43
6 30	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	20
6 45	Բ. ա. գալ. Ենիւթ. միւր. պէթ.	23
7 30	Ենիւթ. միւր. պէթ. թարապիւն.	34
8 36	Բ. ա. գալ. Ենիւթ. միւր. պէթ.	18

	գաւլ և հիւսար գաւնոյ վանիքէջոյ շնկ պէյլլ գուգ իւսկիւտար	17
9	Ենիւթ մէսր պէյոյ թար Ենիւթ իսթի	18
10	Ենիւթ մէսար պէյոյ թար Ենիւթ պոյն Ե հիւս պէյլլ միւրիւր հիւսպէն արիւզ օրթ պէյլ	
40 33	Միւրիւր պոյն պէյն արն գրշ օրթ	46
41	Ենիւթ մէսար պէյոյ թար Ենիւթ միւրիւր Ե հիւս արն պէյլլ	20
	Սնասորոն ճանիսրնսն թոյ յոյնի	
10 45	Պէյլլ Ե հիւսար գաւնոյ վանի շնկ պէյլլ գուգ իւսկ	45
41 15	Պէյլլ Բուպշէ շուպլ գաւն և հիւս պիւթտաթի վարարա իսթիլիսի	29
44 45	Ս. հիւս գաւնոյ վանիք շնկ պէյլլ գուգն պէյլլթաշ	33
42 15	Պէյլլ Բուպ շնկ գաւն Բ և հիւս գաւն վանիք շնկ պէյլլ գուգն իւսկիւտար	44
4 30	Պէյլլ Բուպշէ շուգլ գաւն և հիւսար պէյլլթաշ	17
2	Ս. հիւս գաւն վանիք շնկ պէյլլ գուգն պէյլլ	34
3 15	Չէնկ պէյլլ գուգ իւսկիւտար	17
3	Պէյլլ Բուպ շուպլ գաւն և հիւս պէյլլթաշ	46
3 30	Ս. հիւս գաւն վանիք շնկ պէյլլ գուգն պէյլլ	34
4 30	Պէյլլ Բուպար շուպ գաւն և հիւս 44	
5	Ս. հիւս գաւն վանիքէջ շնկ պէյլլ գուգն պէյլլթաշ	45
6 31	Պէյլլ Ենիւթ գաւն միւրիւն Բ և հիւս գաւն պէյն արն շնկ պէյլլ գուգն իւսկ	49
8	Պէյլլ Բուպար Ենիւթ գաւն և հիւս գաւն վանի շնկ պէյլլ գուգն պէյլլթաշ	34
9 15	Պէյլլ Բուպ շուպլ գաւն և հիւս գաւն վանի շնկ պէյլլ գուգն իւսկիւտար	47
40 16	Ս. հիւսար լուսն տուրրու քնթրիւ	45
40 30	Պէյլլ Ենիւթ գաւն և հիւս գաւն շնկ պէյլլ գուգն իւսկ	33
44 10	Վանիքէջոյն տուրրու քնթրիւ Բհորիսն լուսնի ճանիսրնսն	34
41 45	Պէյլլ օրթ գուրշ արն պէյն Բ հիւսար պոյն Ենիւթ թարա պէյոյ մէսար Ենիւթ	21
42 20	Պէյլլ օրթ արն պէյն Բ հիւս միւր	20
42 45	Պէյլլթաշ միւր իսթիլ Ենիւթ թար պէյոյ մէսար Ենիւթ Բ և գաւլ	43
4 15	Ս. Բ. գուրշ արն պէյն Բ հիւս միւր	33
4 20	Իւսկ և հիւս գաւն շուպլ Բուպար պէյլլ պէյլլ	46
2 5	Պէյլլ օրթ արն պէյն Բ հիւս պոյն	18
2 30	Պէյլլթաշ պոյն Ենիւթ թար պէյոյ մէսար Ենիւթ	40
3 15	Օրթ արն պէյն Բ հիւս միւր	21
3 33	Իւսկ գուգն օրթ պէյլլ շնկ արն գաւն և Բ հիւս գաւն միւրիւր Ենիւթ Բուպար պէյլլ թարա պէյոյ մէսար Ենիւթ գաւն Բ և հիւս	23
3 30	Պէյլլ օրթ գուրշ արն պէյն Բ հիւս միւրիւր	33
4	Պէյլլ միւրիւր իսթիլ Ենիւթ թար պէյոյ մէսար Ենիւթ	45
4 45	Պէյլլ գուգն պէյլլ շնկ արն պէյն գաւն և Բ հիւս գաւն իսթիլ Ենիւթ Բուպար պէյլլ Բ և հիւս	20
6	Պէյլլ օրթ գուրշ արն պէյն Բ հիւս պոյն Ենիւթ թարա պէյոյ մէսար Ենիւթէյլլ	34
6 30	Իւսկ գուգն պէյլլ շնկ գաւն և հիւս գաւն Ենիւթ պէյլլ Բ և հիւս	48
7	Պէյլլթաշ օրթ գուրշ արն պէյն Բ հիւս միւր պէյլլ Ենիւթ թարա պէյոյ մէսար Ենիւթ	
8 30	Պէյլլթաշ օրթ արն պէյն Բ հիւս պոյն Ենիւթ թարա պէյոյ մէսար Ենիւթ	44
9 15	Պէյլլ Ենիւթ թարա պէյլլ թարա պէյլլ Ենիւթ	21
9 40	Պէյլլթաշ օրթ գուրշ արն պէյն Բ հիւս միւրիւր	46
10 5	Միւրիւր Ենիւթ թարա պէյլլ թարա Ենիւթ գաւն Բ և հիւս	40
10 20	Պէյլլ գաւն և հիւս գաւն շուպլ Բուպար պէյլլ մէսար Բուպար	43
40 35	Պէյլլթաշ օրթ գուրշ արն պէյն գաւն և Բ հիւս գաւն միւրիւր Ենիւթ Բուպար պէյլլ Բ և հիւս	23
40 55	Պէյլլ Բ հիւսար պոյն պէյն Ենիւթ թար քնթիւր պէյոյ մէսար Ենիւթ	17
41 20	Պէյլլթաշ օրթ գուրշ արն պէյն Բ հիւս միւր Ենիւթէջ	18

11 45	Ենիւթ. թար. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	46
12	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	33
12	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	33
1 5	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	45
1 20	Ս. հիւս. գոնթ. Ենիւթ. պիւլլա.	46
2 35	Ս. հիւս. գոնթ. Ենիւթ. պիւլլա.	34
3	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	44
2 45	Տօղրու. Ենիւթ. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	17
3 35	Ս. հիւս. գոնթ. Ենիւթ. պիւլլա.	43
4 20	Ս. հիւս. գոնթ. Ենիւթ. պիւլլա.	43
4 45	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	17
6 30	Ս. հիւս. գոնթ. Ենիւթ. պիւլլա.	17
8 45	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	33
9 25	Ս. հիւս. գոնթ. Ենիւթ. պիւլլա.	45
10 20	Ս. հիւս. գոնթ. Ենիւթ. պիւլլա.	43
10 25	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	33
10 35	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	23
11 10	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	4
11 40	Ս. հիւս. գոնթ. Ենիւթ. պիւլլա.	41
11 55	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	20

Սիւսնան թայթիւն

Սիւսնան թայթիւն

11	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
11 35	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
12	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
12 30	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
1 35	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
2 31	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
3 35	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
4 30	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
5 35	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
6 31	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
7 30	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
8 31	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
9 31	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
10 10	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
10 31	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
11 31	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41
12	Պէյօղլու. պիւլլա. Բ. պաշլ. Ենիւթ.	41